Distr.: General 15 March 2010



الدورة الرابعة والستون البند ١٣١ من جدول الأعمال

قرار اتخذته الجمعية العامة

[بناء على تقرير اللجنة الخامسة (A/64/594)

٢٤١/٦٤ - التأمين الصحى بعد انتهاء الخدمة

إن الجمعية العامة،

إذ تشير إلى قرارها ٢٤٩/٥٨ أليف المؤرخ ٢٣ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٣ والجزء الثالث من قرارها ٢٥٥/٦٠ المؤرخ ٨ أيار/مايو ٢٠٠٦ وقراريها ٢٨٣/٦٠ المؤرخ ٧ تموز/يوليه ٢٠٠٦ و ٢٦٤/٦١ المؤرخ ٤ نيسان/أبريل ٢٠٠٧،

وقد نظرت في تقرير الأمين العام عن الالتزامات المتعلقة باستحقاقات التأمين الصحي بعد انتهاء الخدمة والتمويل المقترح لها^(۱) وفي تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الادارة والميزانية ذي الصلة^(۲)،

وقد نظرت أيضا في تقرير وحدة التفتيش المشتركة عن التغطية الطبية لموظفي منظومة الأمم المتحدة (٢) وتعليقات الأمين العام وتعليقات مجلس الرؤساء التنفيذيين في منظومة الأمم المتحدة المعنى بالتنسيق على التقرير (١)،

۱ - تحيط علما بتقرير الأمين العام عن الالتزامات المتعلقة باستحقاقات التأمين الصحى بعد انتهاء الخدمة والتمويل المقترح لها(١)؛

[.] A/62/541/Add.1 انظر (٤)



[.]A/64/366 (1)

 ⁽٢) ٨/64/7/Add.4 للاطلاع على النص النهائي، انظر: الوثائق الرسمية للجمعية العامة، الدورة الرابعة والستون، الملحق رقم ٧ ألف.

⁽٣) انظر A/62/541.

- ٢ تحيط علما أيضا بالاستنتاجات والتوصيات الواردة في تقرير اللجنة الاستشارية لشؤون الإدارة والميزانية (٢)؟
- " تطلب إلى الأمين العام أن يقدم إلى الجمعية العامة في دورها السابعة والستين تقريرا عن إدارة الالتزامات المتعلقة بالتأمين الصحي بعد انتهاء الخدمة، لكي تنظر فيه على سبيل الأولوية، آخذا في اعتباره أن مبدأ "دفع الاستحقاقات أولا بأول" هو أيضا أحد الخيارات الصالحة، وأن يضمن ذلك التقرير جملة أمور منها معلومات عن المسائل التالية وتحليل لها:
 - (أ) نطاق وتغطية الخطط الحالية للتأمين الصحى بعد انتهاء الخدمة؛
 - (ب) التكاليف الإدارية المتعلقة بوضع حيارات مالية بديلة؛
- (ج) الترتيبات الكفيلة بتوفير التمويل بمبالغ محددة بدقة من مختلف مصادر التمويل؛
- (د) الخيارات المتعلقة بمستويات المساهمة في خطط التأمين الصحي بعد انتهاء الخدمة من جانب المشاركين فيها ومن جانب الأمم المتحدة؛
- (ه) استراتيجيات شاملة وطويلة الأجل لتمويل الالتزامات المتعلقة بالتأمين الصحى بعد انتهاء الخدمة؟
- (و) تدابير أحرى لخفض التكاليف التي تتحملها الأمم المتحدة فيما يتصل بخطط الرعاية الصحية؛
- (ز) خطط التأمين الصحي بعد انتهاء الخدمة لموظفي القطاع العام المتقاعدين التي توفرها حكوماتهم؟
- (ح) الآثار المالية والقانونية، بالنسبة للموظفين المتقاعدين والموظفين العاملين في الوقت الراهن، المترتبة على تغيير ما يلي: '١' نطاق وتغطية خطط التأمين الصحي بعد انتهاء الخدمة؛ و '٢' مستويات المساهمة؛
- عطلب أيضا إلى الأمين العام أن يواصل التحقق من الالتزامات المستحقة باستخدام الأرقام التي يقوم مجلس مراجعي الحسابات بمراجعتها وأن يدرج هذه المعلومات ونتيجة عملية التحقق في التقرير المطلوب في الفقرة ٣ أعلاه.

الجلسة العامة ٦٨ ٢٠ كانون الأول/ديسمبر ٢٠٠٩